

The Oldest Slovene
Daily in Ohio

Best Advertising
Medium

ENAKO RAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI



CLEVELAND, OHIO, THURSDAY, (CETRTEK) SEPTEMBER 26, 1940.

Najstarejši slovenski
dnevnik v Ohio

Oglesi v tem listu so
uspešni

ŠTEVILKA (NUMBER) 227

ITALIJA ZAHTEVA FRANCOSKE BAZE NA DALJNEM VZHODU

Francija mora tudi demobilizirati svojo armado v Siriji, vstevši slavno francoško tujsko legijo.

LONDON JE PREŽIVEL RELATIVNO MIRNO NOČ

LONDON, 26. septembra. — Nemški bombardirali London, toda v mnogo manjšem številu kot v nočih do nej. Nocnojno noč, ki je bila devetnajsta zaporedna noč nemškega bombardiranja, so nemški bombardirali v ostale kraje v Angliji, ker niso mogli prodreti protizračne obrame, ki ščiti London. V včerajnjih bojih je bilo umrjenih 26 nemških letal, in sicer so jih 22 sestrelili nemški letalci, četvero pa antiletalski topovi.

Italijanske zahteve Francije
KAIRO, 25. septembra — Tu je se poroča, da je italijanski premjer Mussolini zahteval od francoške vlade v Vichiju, da izroči Italiji svoje poslovnike centre v Lebanonu in v Siriji.

Orient Arabe agencija poroča,

Hitler sili Japonsko v zvezo z osiščem
in na vojno proti Angliji in Ameriki

Nekazisan internacionalni "blackmail." — Hitler grozi Japonski s temnimi migljaji o ruski nevarnosti. — Nacisti upajo, zaplesti Zedinjene države v vojno in tako povečati svetovno zmedo.

(New York Times)

SANGHAJ, 25. septembra. — Hitler je baš zdaj na tem, da uvede v skoraj neverjetni poteki zvezničnega "blackmaila" in prisili Japonsko do nezavzetje, toda polnomočne in pripravljene zvezze z Nemčijo. Poslužuje se svoje znane grozilne takte, zahteva Hitler potom svoje posebne poslanca, da priveliči Japonska nemudoma v poslovno in vojško zvezo z Nemčijo in Italijo, katera zveza bi bilā usmerjena v prvi vrsti proti Ameriki.

Usodeljni Hitlerjevi migljaji

Hitlerjev pritisk na Japonsko

izvabuje teme migljaje na možnost, sovjetske antijapanske akcije, kakor tudi neposredno napad na strani Nemčije, ako je Japonska nemudoma v poslovno in vojško zvezo z Nemčijo in Italijo, toda da bi ostala Japonska praznih rok.

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil japonskega ministra zunanjih zadev Yosuke Nasuoka,

da bi tak senzacionalni razvoj

svetovnega nastopa proti

Japonski

Hitlerjev osebni poslanec je obvestil j

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRavnost"

»ENAKOPRavnost«

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-12
Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Po raznašilu v Clevelandu, za celo leto	\$5.00
za 6 mesecev	\$3.00; za 3 mesece
Po posti v Clevelandu, v Kanadi in Mexiku, za celo leto	\$6.00
za 6 mesecev	\$3.25; za 3 mesece
Za Združeno državo, za celo leto	\$4.50
za 6 mesecev	\$2.50; za 3 mesece
Za Evropo, Južne Amerike in druge moresne države:	\$1.50
Za celo leto	\$3.00; za 6 mesecev

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland,
Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

UREDNIKOVA POŠTA

Cítalnica SDD

Cítalnica čítalnice Slovenskega delavskega doma na Waterloo Rd je imelo tri mesečne poštnice z sejami. Zaposen je bil le Frank Petrič, knjižničar, kateri posuje knjige članom čítalnice. Slov. del. doma, vsako sredo od 7 do 9 ure zvečer.

Nazajnam čístralnu čítalnice, da se spremeti vršiti sej.

Cítalnica S. D. D. se tudi najlepš zahvaljuje H. Slanichu za knjige, katere je dareval čítalnič. Prosim rojake, kateri imata kaj knjig, da ste jih že prečitali, da jih darujete čítalnici in tako pomagate, da se lahko tudi drugi rojaki, katerim ni mogoče, da bi si kupili knjige sami, poslužijo dobrega čtiva.

Cítalnica je tudi pri volji kupiti knjige, ker se tudi na slovenskem književnem trgu čuti evropska vojna vihra, in tudi knjig ne moremo dobiti iz domovine.

V teh resnih časih rabimo tudi malo razvedrila. Kako so nam potrebne knjige, tako nam je potrebna tudi dramatika.

Dramsko društvo A. Verovšek priredi za otvoritev sezone dne 13. oktobra komedijo v treh dejanjih "Zekonske homatije". Posetite to igro, ne bo vam žal, sko posetite Verovška v nedeljo 13. oktobra, ob 3 uri popolne. Vstopina v predprodaji 35 pri blagajni 40 centov.

Louis Elovac

Zahvala

Podprtini ustanovitelj društva "Tabor" štev. 139 S. N. F. J. čestitam in se zahvaljujem vsem posetnikom, ki so v nedeljo obiskali proslavo 30-letnico in razvijanja zastave našega društva "Tabor" štev. 139 S. N. F. Jedinote.

Frank Gustinčič, ustanovitelj in podpredsednik dr. "Tabor" št. 139 SNPJ

Seja radi prireditve

Opozorjam vse zastopnike in zastopnike Kluba dušev Slovenskega društvenega doma, da se vidi seja v ponedeljek dne 30. septembra ob 8. uri zvečer. Prosit se vas, da ste navzoči vse, ni treba da bi kateri se izgovarjal, da se brez njega naredi, kajti dolžnost nas je, da se vsak vdeči ne, da potem lahko na svojih sejah poroča, kako se deluje na napredku Doma.

Za akteniti imamo tudi več stvari za jesenske prireditve, kajti če vas pride samo tako, da govoriti stvari, katerih mora potem preklicavati, češ, da "ni tako misil, kot je govoril." In tak mož način v teh resnih časih, ko grozi vojna zaviti v svoje plamene ves svet, v časih, ko utegne vsak trenutek izbruhnuti vojna med Združenimi državami in Japonsko, tak mož naj torej v teh resnih časih zamenja predsednika Roosevelta?! Ameriško ljudstvo ni na glavo padlo, da bi v tej usodepolni uru pošiljajo v Belo hišo političnega Pavliča, ki mora javno preklicavati to, kar je pred eno uro govoril.

Če bi prihajali napadi na Roosevelteta, od koga druga, bi mu utegnili morda škodovati, ne morejo mu pa škodovati od moža takšnega kova kot je Willkie, ki je s svojim goverjenjem dokazal, da je bombasticen in da govoriti stvari, katerih mora potem preklicavati, češ, da "ni tako misil, kot je govoril."

In tak mož način v teh resnih časih, ko grozi vojna zaviti v svoje plamene ves svet, v časih, ko utegne vsak trenutek izbruhnuti vojna med Združenimi državami in Japonsko, tak mož naj torej v teh resnih časih zamenja predsednika Roosevelta?! Ameriško ljudstvo ni na glavo padlo, da bi v tej usodepolni uru pošiljajo v Belo hišo političnega Pavliča, ki mora javno preklicavati to, kar je pred eno uro govoril.

Naj bodo napake predsednika Roosevelta kakršne koli, eno je gotovo: on je najmočnejša antifašistična osebnost ne samo v zapadni hemisferi, ampak na vsem svetu in politično šarhanstvo Wendella Willkieja mora sam povzročiti, da se bodo voditelji republikanske stranke vprašati: Ali je to res tisti človek, kateremu na ljubo smržovali previdnega Tafta in politično zrelega in zdravega Vandenberga?

OKRAJNJI SODNIK FRANK J. LAUSCHE

Kakor smo poročali v naših dnevnih vesteh, je okrajni sodnik Frank J. Lausche zavrnil zahtevo odvetnika, ki zahteva Albert Ruddyja, predsednika Campeters District koncila. Odvetnik je zahteval, naj vodi obravnavo pred drug sodnik, ne Lausche, češ, da ima Lausche gotove predsodke.

V zvezi s tem je priobčil Plain Dealer v svoji izdaji od srede uredniški članek, v katerem je med drugim rečeno:

"Albert Ruddy bo deležen pred sodnikom Lausche, tam pravljene in nepristranske obravnavne, do katere je upravičen. Toda niti on, niti kateri koli drugi obtoženec pa nima pravice, zahtevati več."

Bombnik in lovec

Izreden razvoj bombnega letala z ozirom na njegovo nosilnost, brzino, vrhunce vzpona in predvsem z ozirom na akcijski radij, je vodil k novemu vrednotenju vojnega letalstva kot operativnega instrumenta. S stalnim izboljševanjem letečih sposobnosti bombnega aeroplana je rastel automatično tudi delokrog vojne aviatike. Pri prevozu letala kot oružja so bolj in bolj izstopale operativne načine, njegov tehnični napredek pa je ustvaril iz letalstva samostojen element, ne več zavisen in podrejen operacijam vojske in mornarice.

Bombno letalo je ofenzivno oružje, ki prenaša vojno v nasprotnikovo zaledje, da tam dosegne v uresniči svoj osnovni cilj: uničiti nasprotniku tiste vire, iz katerih črpa silo za napad ali obrambo ter z neprestanimi napadi demoralizirati narod, mu zlomiti odporno silo in ga z armado vred prisiliti na kapitulacijo. Dogodki zadnjih dni, ko je letalstvo odločilno in določalo premike zemeljskih akcij, nam jasno kažejo, kakšna sila in usodna zabloda je bilo mišljeno, da letalo nima in ne bo imelo odločilno vlogo. Dočim je bila bombnemu letalu posvečena v mirnem času največja pažnja, ki je imela za posledico naravnost frapanten razvoj, je lovski aeroplans v bistvu ostal isti. Toda, čim bolj je rastla brzina bombnega letala, čim bolj se je večala in postajala močnejša njegova oborožitev, čim bolj se je večal njegov akcijski radij, tem bolj je postajalo jasno, da lovski aeroplans ne more in ne sme ostati v svoji prvotni klasični obliki, če hočemo, da bo predstavljal solidno, močno in učinkovito aktivno obrambno sredstvo. S predpostavko, da mora biti lovec kot branitelj vedno in v vsakem primeru hitrejši od bombnika, so šli graditelji za tem, da so mu dali nadmočno oruzino, ki se pri modernem lovcu giblje med 400 in nekako 650 km. Drugo vprašanje, ki ga je bilo, nujno potrebno rešiti, je bila oborožitev. Moderno bombno letalo razpolaga večinoma s tremi artillerijskimi položaji: v nosu, kjer je navadno ena ali dvojna strojnica; v vrtljivi hrbtni kupoli, kjer je postavljena prav tako ena ali dvojna strojnica (v nekaterih primerih celo 20 milimetrski top, ko n. pr. pri francoskem težkem bombniku Lioré et Olivier Leo 45) ter tako imenovana talna strojnica v trupnem dnu, ki služi za obrambo pred napadi od spodaj navzgor. Pred nedavnim se je pri nekaterih tipih pojavilo še četrto strojnično gnezdo — v repu. Iz tega vidimo, da je oborožitev izredno močna in postavljena tako, da ima lovec resnično malo možnosti, netvegan napasti bombni aeroplani.

Pa lovec in njegova oborožitev? Oborožitev, ki jo kot standardno poznamo v svetovni vojni, to je, največ dve strojnici, je bila zadržana še mnogo po njej in je predstavljala edino napadalo in obrambno oružje letalskega aeroplana. Toda pri takih oborožitvah se je bilo batiti, da bo postal lovec "luksuz", kajti v nobenem primeru ni bilo mogoče misliti na to, da bi se lovski aeroplans s tako nezadostno oborožitvijo mogel uspešno postaviti po robu s strojniscami obloženemu bombniku. Zahteva po močnejšem in večjem oružju je bila več ko upravičena. Polet strojnici (2-4) je lovec po mnogih polemikah za in proti odločil — top. Francozi, Nemci, Poljaki in celo Američani so z gnezda, ko je bila volkula spoznali silno vrednost aeroplanskega topa, ki dovoljuje gnezdu pa sem osem dni čakal uspešen napad, tudi iz večjih in čakal s puško s krit v bližnji

razdalj, le Angleži so ostali konzervativni, top na lovskem aeroplangu so dosledno odklonili ter zadržali princip velikega števila strojnici, kar nam — poleg drugih — dokazuje njihova znamenita lovca Hawker "Hurricane" in Vickers-Supermarine "Spitfire," ki so ju oborožili vsakega z osmimi strojnicami. Na splošno obstoji oborožitev modernega lovca iz najmanj dveh strojnici, ki moreta biti postavljeni ali v krila in delujeta izven propelerjeve rotacije, ali pa sta vgrajeni v levi in desnibok in hrbet pred pilotovim sedežem ter sta sinhronizirani, to se pravi, da streljati skozi propelerjevo rotacijsko polje, ter enega ali dveh 20 (23) milimetrskih topov. Velika prednost bombnega letala je v dejstvu, da je njegovo celotno oružje postavljeno tako, da se more gibati in streljati v vse smeri, kolikor mu seveda teh smeri ne zapirajo njegovi mrtvi oglji, ki jih predstavljajo predvsem krila in repne površine.

Lovski aeroplans pa ima to neugodnost, namreč popolnoma nezavarovan hrbet, ker je vse njegovo oružje trdno vgrajeno, s katerim more delovati vedno samo v smeri letenja. Z drugimi besedami — kadar lovec napada, mora svoj cilj vizirati s celim letalom. Razumljivo je, da mora biti zato izredno okreten, da se mora odlikovati z veliko lahko manevriranja, kajti neokretni lovci bi postajali lahek plen celo najtežjih, dobro oboroženih bombnikov. Bombniki, ki letijo v strnjeni formaciji, si s tem povečavajo število mrtvih oglog, kar prihaja v prilog edinolevcu, ki te mrtve ogle izkoristi za napad in za svoje kritje. Lovci napadajo ali od zgoraj ali pa s spodaj. Vedno pa velja eno: napad mora biti nenaden, silen in prodoren. Lovci ne sme nikoli dovoliti, da se nasprotnik pregrupira tako, da ima ugoden položaj za strelijanje, kajti prav to more postati za lovca usodno.

V nedeljo dne 6. oktobra poslovijo od vas za letos ob pripopoldne Slavčki v S. N. D. St. Clair Ave. je kegljal 203 iz otvoritv Bush Bowling Alley. Udeležilo se je kakih pet sto ljudi, tako sem konštatiral po mojih cigarah.

Tolico niso oglasi. Jaz samo v tem, če veste, kako daleč je nasota. Od tako daleč so naši rojaki kupiti zadnjo soboto čevlje (šuhe) k Mr. Louis Mejerju, 6410 St. Clair Ave.

Naš Mike Pokler, tisti, ki je dajal Gulf gasolin na 43 celi na St. Clair Ave. je kegljal 203 iz vrtovitv Bush Bowling Alley. Udeležilo se je kakih pet sto ljudi, tako sem konštatiral po mojih cigarah.

Tolico sem slišal od strani, vam prodasta hišo ali posess.

Pikš in Ružička, da boste lahko pod streho, cela družina, v vrtovitv Bush Bowling Alley, in mačka, grili, stenice, krov, konji, prašiči, bik, koze in konji.

Kadar odpiram vrata, pojmi bolj po ribnisko oni na olimpijski sebeno v petek in soboto prijetju.

Mary Škuča, 931 Ketcham, Indianapolis, Ind., je rekla, da vsi naenkrat radi brati, kolono in je vesela, ker nista spoznala v Clevelandu. Hvala!

Joe Paganini, 1000 W. 10th Street, Indianapolis, Ind., je rekla, da vsi naenkrat radi brati, kolono in je vesela, ker nista spoznala v Clevelandu. Hvala!

Nevesinje, 30. junija. — V planinskih predelih gornje Hercegovine imajo kmetje težavno živiljenje. Boriti se morajo s trdo grudo, boriti se morajo z zimo in pomanjkanjem, boriti pa se morajo tudi z zverimi, ki uničujejo njihovo drobino. Toda kmetje so junaki, ki se upajo z golo roko nad volka ali tudi nad besno volkuljo, ki se bori za svoje mladičev. Najpogosteji med njimi je gotovo kmet Obrad Mandić iz Leskovske Dobre, ki že nekaj let stalno hodi po gozdovih in išče med skalovjem jame, kjer imajo volkulje svoje mladičev. Pravkar je opravil en tak lov, kjer pa je uspel domala plačal z živiljenjem.

V teku zadnjih let je Obrad polovil že 107 živih volčičev. Ko je tudi spet prinesel volčiče v Nevesinje, je zbulil kmetje težavno živiljenje. Boriti se morajo s trdo grudo, boriti se morajo z zimo in pomanjkanjem, boriti pa se morajo tudi z zverimi, ki uničujejo njihovo drobino. Toda kmetje so junaki, ki se upajo z golo roko nad volka ali tudi nad besno volkuljo, ki se bori za svoje mladičev. Najpogosteji med njimi je gotovo kmet Obrad Mandić iz Leskovske Dobre, ki že nekaj let stalno hodi po gozdovih in išče med skalovjem jame, kjer imajo volkulje svoje mladičev. Pravkar je opravil en tak lov, kjer pa je uspel domala plačal z živiljenjem.

— Imel sem pred leti nekaj živine pa so mi jo volkovi čisto razredili. Zaman je bila vso močna pažnja. Ko sem imel drobno na planini, je od nekod pripravljal volci in mahoma poklal nekaj ovc. S puško sem se odločil, da bom začel ugonabljati volci zaradi lastnoročno po petčinah. Vsako pomlad grem na lov. Že mnogokrat sem imel srečo, da sem dvignil mladiče

bro pomeril. Po strelju se je vrtovila in ponovno padnila, sem nekaj ur. Ker se ni vedel, kaj bo.

Besno je zaviljal v sevajočo mrežo, poskakovala in zvezalo, malo je manjkalo, da me nista segla. K sreči pa je padla v vrtovilo.

— se povajala po tleh. Izkazalo se je, da je vrtovilo vrtovito.

— se kratek trenutek in vrtovilo se je umaknilo v vrtovito.

— sem nekaj ur. Ker se ni vedel, kaj bo.

Javila in nisem več čul njenih zavilanj, sem oprezeno spustil vrtovilo.

Drevesa, polovil volčiče in se vrtovilo.

— dal v vas. Kmetje so me vrtovilo.

— rovali po starci šegi, toda vrtovilo.

— je maleškost v primeru z vrtovito.

— kemi, ki sem jih moral prestreliti.

— kdo želi, mu po narodni volitvi.

bavim mlade volčiče. Samo vrtovilo.

— takole postavljati živiljenje.

— kocko ...

HUDA URA

SPISAL
FRANCE BEVK

"Zakaj nasprotoval?" je Ivanc neodkrito zategnil. Zaljal bi bil tudi, a ga je zadrževala misel na posojilo. "Jaz pri tem ne bom imel besede. Taka je, da bi jih hudič ne mogel ubraniti, če bi si ga izbrala."

Njegov glas je bil tako rezek, da je Slivarja kar zbadal. Celi bo na zemlji, hudič, ne bo je dal od sebe, dokler se ne iztegne, je vedel Slivar. Težka nejevolja mu je zagnrila srce. Najbolje, če zdaj molči. Do večera, je še dač. In jutri je tudi še en dan.

Grabljevci so se naglo pomikali po bregu. Prej rjava, k tloru priljubljena edeja sena je bila zanjimiva ko raho vzvalovano, zemlakasto morje. Vlaga je naglo iz parivala v soncu, ki se je že razivalo po vseh pobočjih. Leti pa tam so še ležali pasovi sene. Sprva se je kdaj pa kdaj zagnal vetrč, nato se je izgubil v višini. Bilo je mirno, mirno. Puheta je vročina.

Obrazni deklet so goreli. Zalka se je tiščala Pavleta. Roke so se gibale same od sebe, ni vedela, zakaj se sneje. Vsa je kipela. Ne le od dela in vročega dne, od tople notranosti.

Kdaj pa kdaj se je bežno održalo po nebnu, kakor da se ogleduje v zrcalu. Saj v nekaterih trenotih samo sebe ni poznala in se ni razumela. Tudi se je

Zalka se je znova zasmajala. Ni se smerjala le Tinetu. Saj sama ni vedela, kaj ji je. Še nikoli jih ni bilo tako kot tisti dan. Pavleta blizina jo je spravljala iz umna... Prej ni niti senco kake misli kdaj pomisli na njej. Da, bil je po godu, to že. Za Mohorjem najzastavnejši fant v vasi. Toda bala se je njegove zaletavosti in jedkega norčevanja. Ko je opazila, da se mu obračajo oči za njo, se je začudila. Sprva ji je laskalo, a nato se je tih smejala. Morda bi jo rad ovil okoli prsta kot marsikatero drugo. Pa se je zamislila. Ne, z njo, ki se je sama rada norčevala, bi se ne upal norčevati. Občutkom nemira in blžnosti so se pridružili ugovori. Čemu kaže manj poguma kot Tine? Ali pojde mar ona k Slivarju? Pride on k njim? Ne, ne; vse to je bilo neumno. In vendar... Bila je razvojena.

Smej je docela zginil z licem, postala je zamišljena... Med tem so bili obrnili do vrha. Sence dreves in grmovja so se bile skrile. Dihalo je po sušecem se senu, po pokošeni travi, in po malinah. In po višini. Razgled se je odpiral na verige gora, delo doli v laške dežele, ki jih je pokrival mrč.

Fantje so zavirkali, odgovorili so jim kosi. Dekleta so tekla na vrh hriba, kjer je na ravnicini rasla trda, nepokošena trava. Fantje so šli na njimi. Tine se je mračen držal ob strani. Pavle se je približal Zalki.

"Daj mi šopek."

Zalka ga je zavzeta pogledala. Da, saj doma ga je bila povila s skritim namenom, da mu ga bo dala. Pa je bila tako zelo lahkomisilna, da ga je zamenjala. Tine je gledal v orla, ki je krožil na višini. Čutila je, da jo opazuje s koncem očesa in požira vsa-

ko besedo. Poznala je občutljivost fantov in se bala.

"Tega ne dobisi," je bila vsa zmedena. "Sama sem ga od nekoga dobila."

Pavle ni verjel dekliskim izgovorom.

"Pa ti ga vzamem," ji je segel z roko na jopicu.

Ne! Zanj je čutila le usmiljenje v pritajeno krivo... Odnala je misli...

V sosednjem senožetju so pele orglice.

Zatopljena v misli ni opazila, kdaj je prišel Tine, se vrinil v vrsto pred njo. Začudila se je. Ves mrk je niti pogledal. Na vsaki strani en fant! To jo je zabavalo. Bilo ji je pa tudi neprjetno. Tineta v tistem trenotku ni marala. Morda ga ne bo marala nikoli več, ne danes ne jutri. Tega še sama ni prav vedela. Orglice so utihmile.

Če ga je ljubila? Njegova vnašnjost ga ni privlačevala, laskala je strast, s katero jo je lovil. Neredko se ga je bala. Včasih se je zamislila: Oče bo umrl, ostala bo sama, morala se bo omoziti... Ni ga hotela odbiti. Le zdaj — zdaj ji je začel presedati...

Pavle je bil utihnil. Z grabljam je vneto pritskal za njo, a ona se je na ves glas zasmajala. Ne njemu, neki domislici. Pograbila jo je zlobna nagajivost, da je od nestrnosti kar drhtela. Tine se je mudil pod velikim grmom, stresal debele plasti grašice, da bi se laže sušile. Ko se je ozrl, se je bila vrsta nadnjim že sklenila. Zalki je trepetal pritajan smeh na obrazu. Izpljunil je in odšel na konec sežnoti.

Zalka se je znova zasmajala. Ni se smerjala le Tinetu. Saj sama ni vedela, kaj ji je. Še nikoli jih ni bilo tako kot tisti dan. Pavleta blizina jo je spravljala iz umna... Prej ni niti senco kake misli kdaj pomisli na njej. Da, bil je po godu, to že. Za Mohorjem najzastavnejši fant v vasi. Toda bala se je njegove zaletavosti in jedkega norčevanja. Ko je opazila, da se mu obračajo oči za njo, se je začudila. Sprva ji je laskalo, a nato se je tih smejala. Morda bi jo rad ovil okoli prsta kot marsikatero drugo. Pa se je zamislila. Ne, z njo, ki se je sama rada norčevala, bi se ne upal norčevati. Občutkom nemira in blžnosti so se pridružili ugovori. Čemu kaže manj poguma kot Tine? Ali pojde mar ona k Slivarju? Pride on k njim? Ne, ne; vse to je bilo neumno. In vendar... Bila je razvojena.

Smej je docela zginil z licem, postala je zamišljena... Med tem so bili obrnili do vrha. Sence dreves in grmovja so se bile skrile. Dihalo je po sušecem se senu, po pokošeni travi, in po malinah. In po višini. Razgled se je odpiral na verige gora, delo doli v laške dežele, ki jih je pokrival mrč.

Fantje so zavirkali, odgovorili so jim kosi. Dekleta so tekla na vrh hriba, kjer je na ravnicini rasla trda, nepokošena trava. Fantje so šli na njimi. Tine se je mračen držal ob strani. Pavle se je približal Zalki.

"Daj mi šopek."

Zalka ga je zavzeta pogledala. Da, saj doma ga je bila povila s skritim namenom, da mu ga bo dala. Pa je bila tako zelo lahkomisilna, da ga je zamenjala. Tine je gledal v orla, ki je krožil na višini. Čutila je, da jo opazuje s koncem očesa in požira vsa-

8.
Zalka je bila med delom zasmijljena, nič več razposajena, kar nekam sprememjena. Bilo je prvič v njenem življenju, da se je resno poglobila vase. Narahlo, prav narahlo se je je bilo dotaknilo spoznanje, da življenje ni igra. To je zagledala fant, ki sta si stala nasproti s smrtno mrzljivo v očeh, jo je obšla živa groza. In to se je morda lo zgoditi prav v trenotku, ko se je prvič nekaj ogrela za fanto, četudi se še ni bila do konca odločila. Toda eno ji je bilo čisto jasno: za Pavleta se je huje tresla kot za Tineta, ki ga je celo črtila. Tako jasno kot njeni občutki bi ne mogla govoriti nobena beseda. Morda je bilo za to treba prav tega dogodka.

Med delom je postala. Ozrla se je po Pavletu. Ženske so grabile seno izpod grmovja in z osojnih rebri. Moški so ga nosili na sončna mesta in ga stresali, da bi se bolje sušilo. Pavle se ves čas ni ozrl po ljudeh. Zadel je veliko plast sena in ga nesel, da so se mu napenjale mišice na roko stroj, brenil v mravljišče in kah. Vrč val je šel Zalki po telesu.

Zalka se je zdrznila in naglo vlačila grable. Ali je ob pogledu na kakega drugega fanta že kdaj tako čutila? Tine je bil da-lec od nje, le kdaj pa kdaj se je prikazal izza grmovja. Videti je bil srdit. Klobuk mu je pokrival pol obraza, ki mu je bil ves v senci. Ni se ozrl ne na levo ne na desno, ko da zanj ni drugega na svetu kot delo in pekel v tressel.

"Tistem sem rekel, ki se vedete kot svinja."

Sonec je padalo skoraj na vpično, sence so bile kratke. Zavonilo je od treh cerkva. Ozračje je bilo polno brnečih glasov, ki so se prepletali med seboj, se čudovito skladali z modrino neba in dnevno lučjo. Delo je bilo končano. Pomolili so Zalka, ki se je preklopila v grmov, da bo popoldne manj delata.

Fanta sta bila ko prebijena. Premierila sta obraze, nato sta se osramočena umaknila. Oči pa jima niso bile nič manj grozeče.

Zalka je jedla s tisto narejeno deklisko skromnostjo, kot bi ne imela ust. Tineta ves čas ni narančnost pogledala, a ga je venadar videla. Le Pavle ga je bičal

z izzivalnimi pogledi in ni prizval srdca. Klobuk si je bil zasuknil s šopkom na čelo, kot da ga mu nalačš razkazuje: Ali ga vidiš?

Videl ga je. Seveda ga je videl. Zbadal ga je naravnost v srcu. S kazalcem je sunil v svoj klobuk, da mu je zletel na tilnik. Strmel je v Zalko, samo v Zalko. Saj ni hotel izzivati dekleta, izzival je Pavleta.

Sprva se je Zalka temu strmenju le zaničljivo nasmihala. Nato ji je začelo presedati. Postala je vznemirjena. Ni ga morda več prenašati.

"Ali me boš mar kupil?" ga je prebodla s pogledom.

"Nimam tako črnega krajcarja, da bi ga dal zate," ji je vrgel strupeno.

Pavle je potisnil klobuk na uho. Kazno je bilo, da čaka le ugodnega trenutka za udarec. Zalka je bila ko olesenala. Zaljiva jo je zadel v živo. "Zdaj pa nalačš ne," si je šepetal. Zatrala je solze, ki so ji silile v oči.

"Še to jutro si drugač govoril," se je tretzel glas. "Nihče ne ostane doma, če bodo že brez mene opravili."

Zato je po skrajno važno, da se volilci registrirajo. Oni, ki se morajo registrirati, to lahko

store vsak delavnik od zdaj pa do 7. oktobra, če gredo v urad Board of Elections, ki se nahaja v Mestni hiši (City Hall) v

4:30 popoldne, ob sobotah pa od 8:30 zjutraj do opoldne. Ob ne-

deljah in praznikih je regis-

tracijski urad zaprt.

Torej, registrirajte se!

molkom, je bila zagrenjena. Pavel je zaslutil, da je bil morda šopek, ki ga je nosil na klobuku, Tineton. "Sama sem ga od nekoga dobila." Vrag! Ostro je upiral oči v fanta, ki je drobil kruh med prsti in ga po mrvicah nosil v usta. Odprl je nožičko in jo je položil na kolena. Nato si je segel za klobuk.

"Ce je bila ta metlica twoja, ti jo vratcam."

Šopek je bil namenjen v gla-

vo, a je zletel mimo ušes. Tine se je zdrznil. V molku se mu je vračala razsodnost. Misil je na Zalko. Ali je med njima za vedno pretrgano? Obšlo ga je nekaj tako grenkega, bolestno trpkega, da mu ni bilo do pretepa.

"Tebe pa še povohal nisem." Slivar je pomignil Pavletu. Ta je zaprl nožičko, se dvignil in odšel proti vrhu hriba. Srdito je zavriskal. In še enkrat.

{dalje steči...}

Pozor! Važno! - Registrirajte se!

Morda ni bilo še nikoli tako volilka, ki je volil ali volila zadnji dve leti bodisi pri splošnih, primarnih ali posebnih volitvah, je kvalificiran za volitev in se mu ni treba registrirati.

Prav tako se ni treba registrirati onemu volilcu ali volilki, ki je tekom zadnjih dveh let natančil na volilci, da bo vsi volilci, proti kateremu bodo napeli reakcionarji in kapitalisti vse sile, da ga porazijo. Pomnite, da bo vsak glas važen in vsak glas bo doprinešel k odločitvi. Zato naj ob letošnjih volitvah nihče ne ostane doma, če bodo že brez mene opravili.

Zato je po skrajno važno, da se volilci registrirajo. Oni, ki se morajo registrirati, to lahko store vsak delavnik od zdaj pa do 7. oktobra, če gredo v urad Board of Elections, ki se nahaja v Mestni hiši (City Hall) v

4:30 popoldne, ob sobotah pa od 8:30 zjutraj do opoldne. Ob nedeljah in praznikih je registracijski urad zaprt.

Torej, registrirajte se!

NAROČITE SE NA

Mesečnik za leposlovje in pouk

CANKARJEV GLASNIK

NAROČNINA JE:

Za celo leto \$3; za pol leta \$1.50; za 3 mesece \$1

Z avgustovo številko se bo pričelo objavljati zgodovino naših kulturnih, gospodarskih organizacij in drugih naših ustanov. Pozneje pridejo na vrsto podpora društva, klubi itd.

Sedaj je še čas, da si zasigurate prvo številko v kateri se bo pričelo z zgodovino. Ko bo zgodovina končana boste imeli zbirko na katero boste upravičeno ponosni — bo vredna več kot boste plačali za naročnino.

Posljite naročnino na naslov:

CANKARJEV GLASNIK

6411 St. Clair Ave.

Cleveland, Ohio

SEZNANITE JAVNOST
Z VAŠO TRGOVINO
POTOM...

'Enakopravnosti'



Knjiga je vezana
stane \$1

Dobi se v uradu Enakopravnosti,

6231 St. Clair Avenue

se je zdrznil. V molku se mu je vračala razsodnost. Misil je na Zalko. Ali je med njima za vedno pretrgano? Obšlo ga je nekaj tako grenkega, bolestno trpkega, da mu ni bilo do pretepa.

"Tebe pa še povohal nisem."

Slivar je pomignil Pavletu. Ta je zaprl nožičko, se dvignil in odšel proti vrhu hriba. Srdito je zavriskal. In še enkrat.

